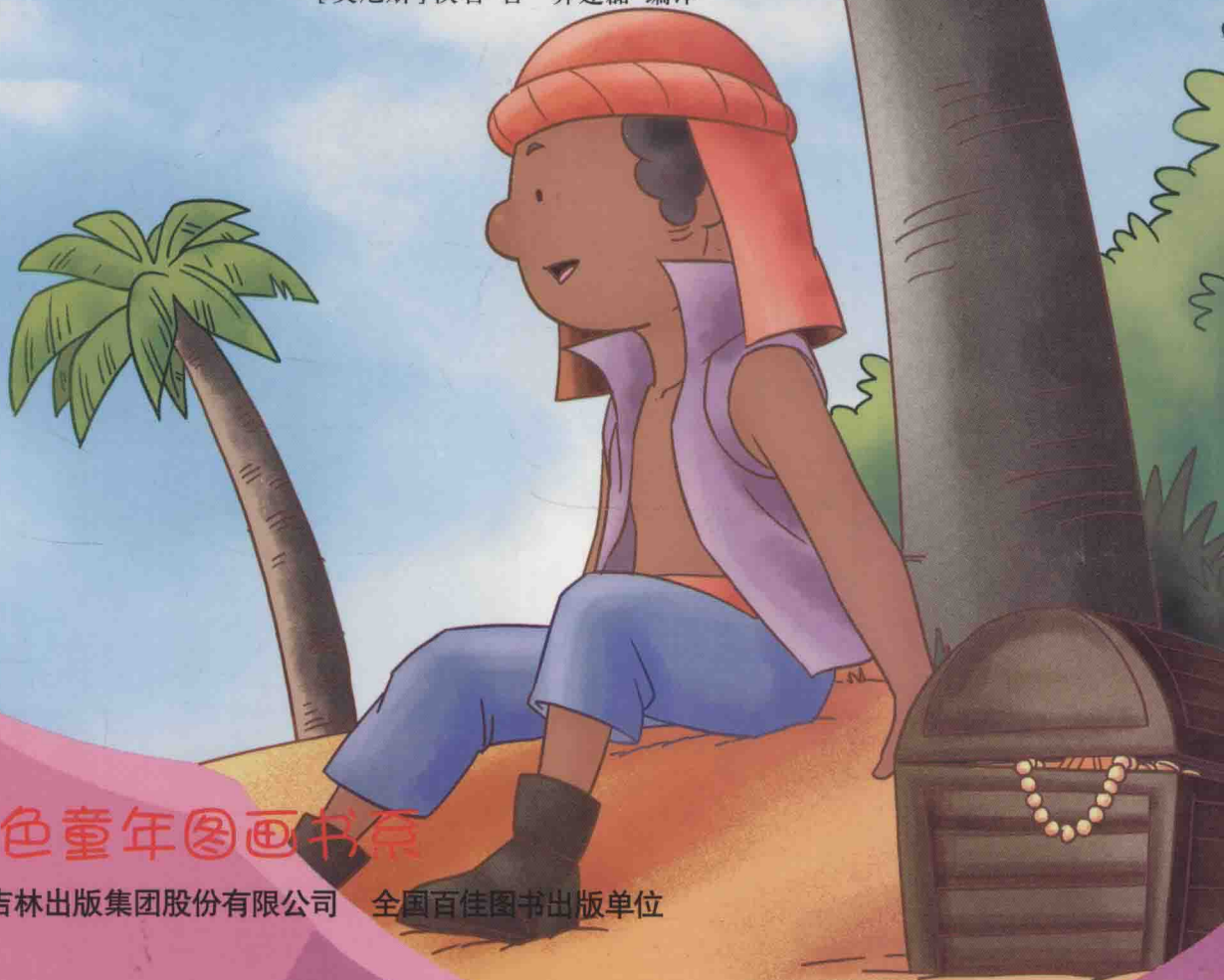


LIANGGEXINBODA

两个辛伯达

[突尼斯]佚名 著 乔建磊 编译



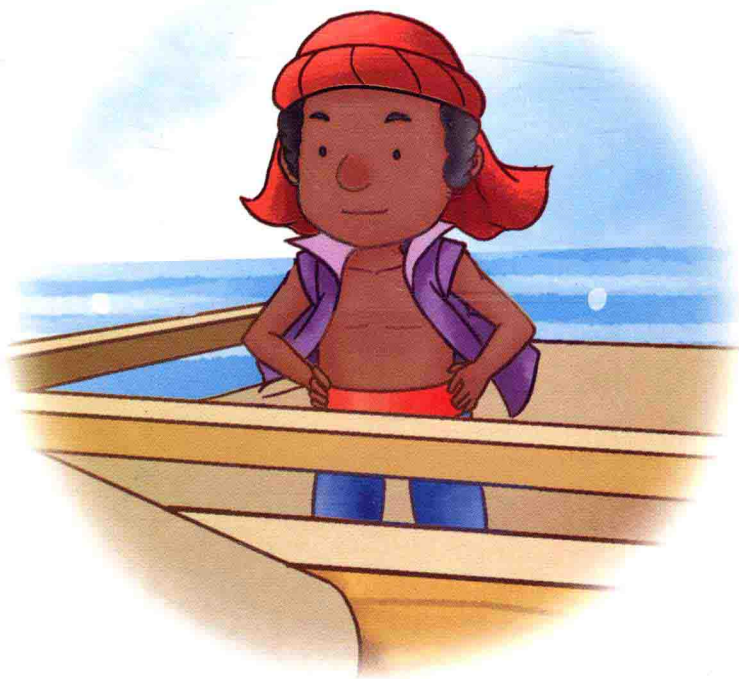
金色童年图画书系

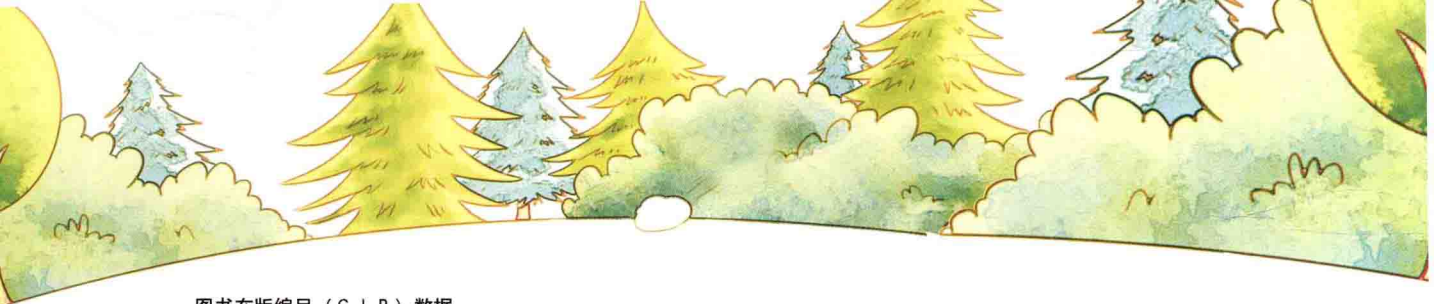
吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位

金色童年图画书系

两个辛伯达

[突尼斯]佚名 著 乔建磊 编译





图书在版编目 (C I P) 数据

两个辛伯达 / (突尼斯) 佚名著 ; 乔建磊编译. —
长春 : 吉林出版集团股份有限公司, 2016. 2
(金色童年图画书系)
ISBN 978-7-5581-0552-4

I. ①两… II. ①佚… ②乔… III. ①儿童文学—民
间故事—突尼斯 IV. ①I414. 85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2016) 第034624号

两个辛伯达

LIANGGE XINBODA

著 者 [突尼斯] 佚名
编 译 乔建磊
策 划 祖 航
责任编辑 李 娇 祖 航
设计制作 长春圣在动漫学校
开 本 889mm×1194mm 1/20
字 数 2千字
印 张 1.6
定 价 19.80元
版 次 2016年3月第1版
印 次 2016年3月第1次印刷
印 刷 北京市俊峰印刷厂

出 版 吉林出版集团股份有限公司
发 行 吉林出版集团股份有限公司
地 址 长春市绿园区泰来街1825号
电 话 总编办: 0431-88029858
发行部: 0431-88029836
邮 编 130011

书 号 ISBN 978-7-5581-0552-4

版权所有 翻印必究

金色童年图画书系

两个辛伯达

[突尼斯]佚名 著 乔建磊 编译



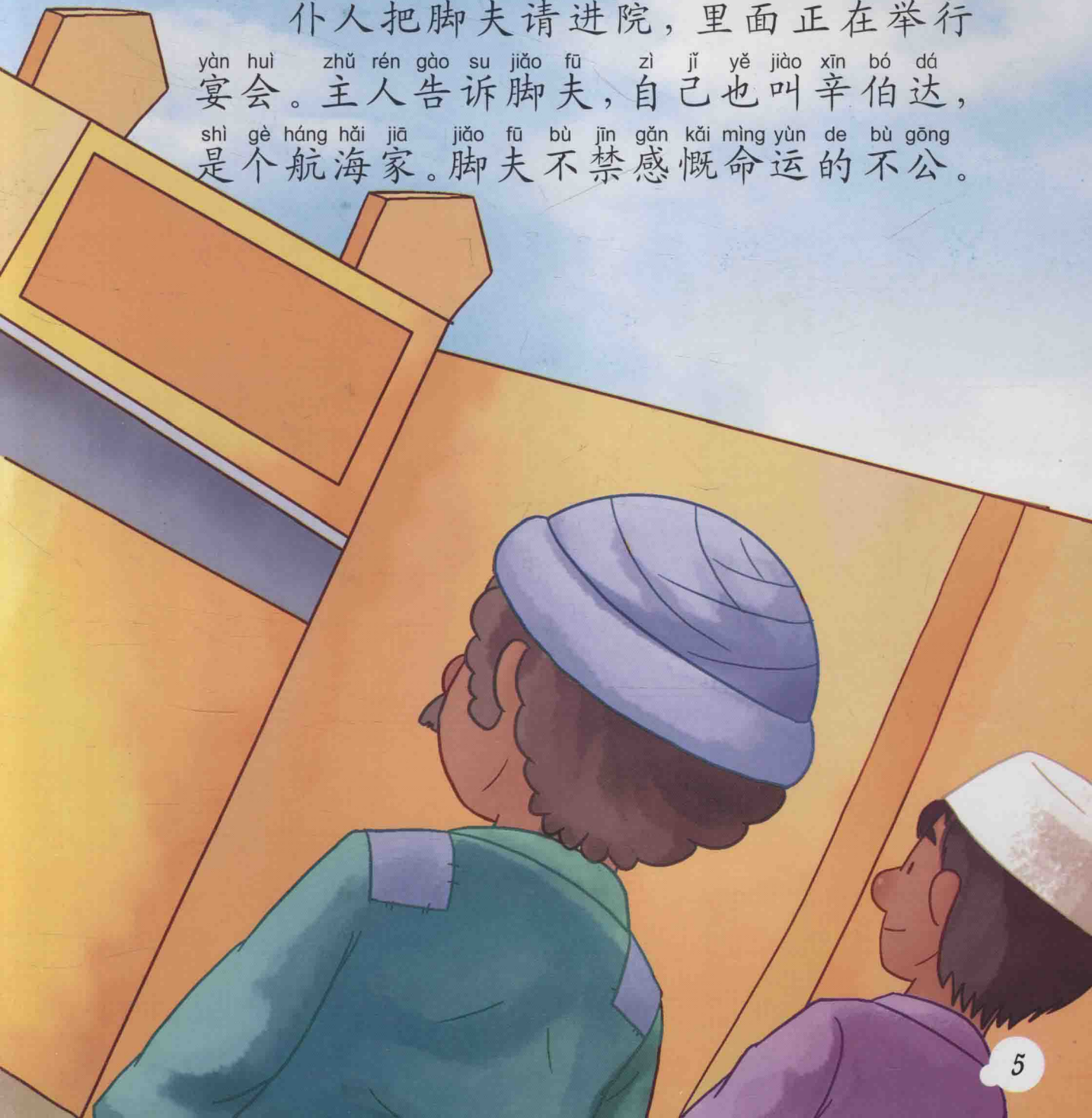
jiǎo fū xīn bó dá yǐ wéi rén bān yùn huò wù wéi shēng zhè
脚夫辛伯达以为人搬运货物为生。这
tiān tiān qì yán rè tā lèi de mǎn tóu dà hàn biàn fàng xià dān
天，天气炎热，他累得满头大汗，便放下担
zi zuò zài fù shāng mén qián de shí jiē shàng chéng liáng
子，坐在富商门前的石阶上乘凉。





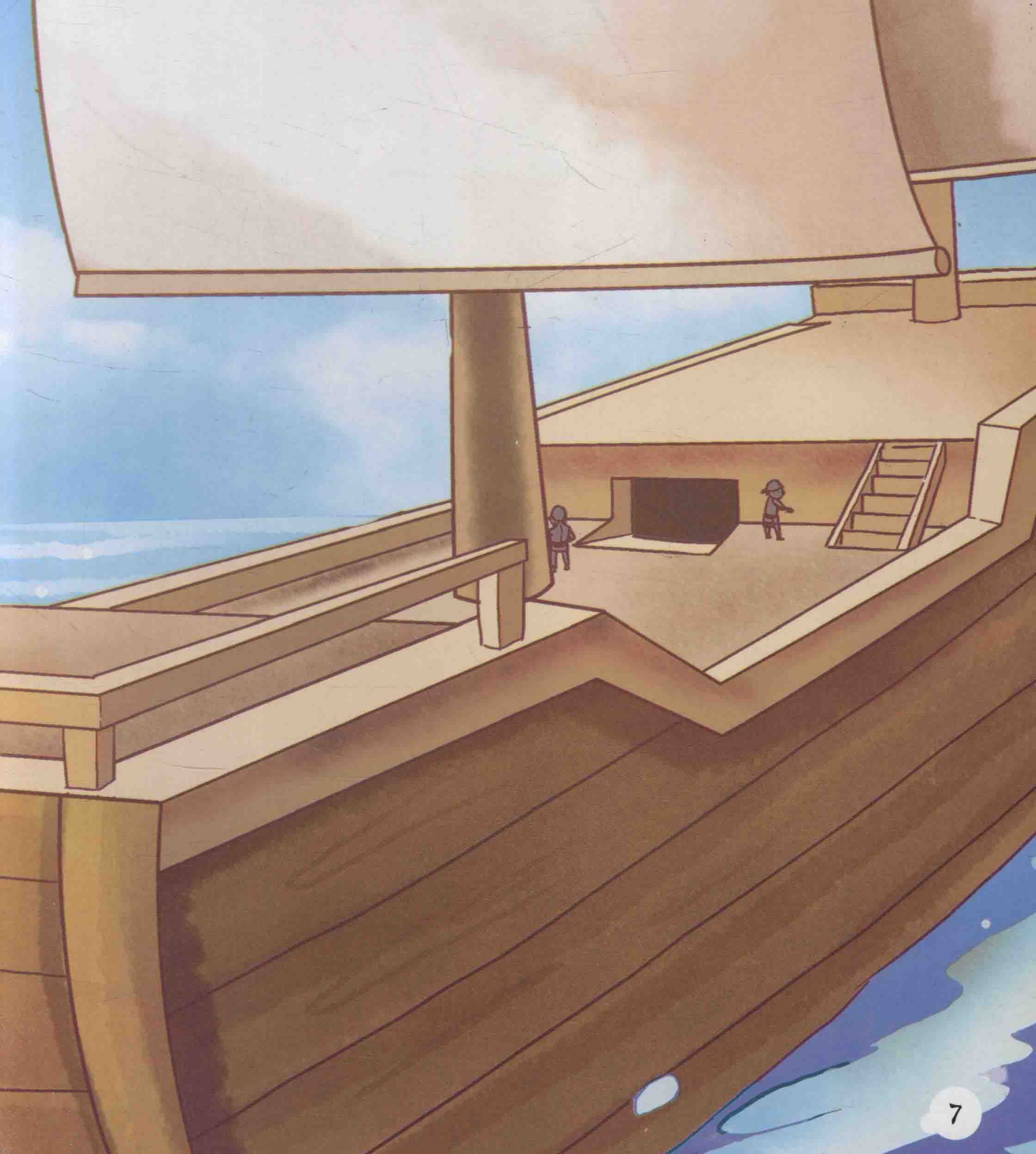


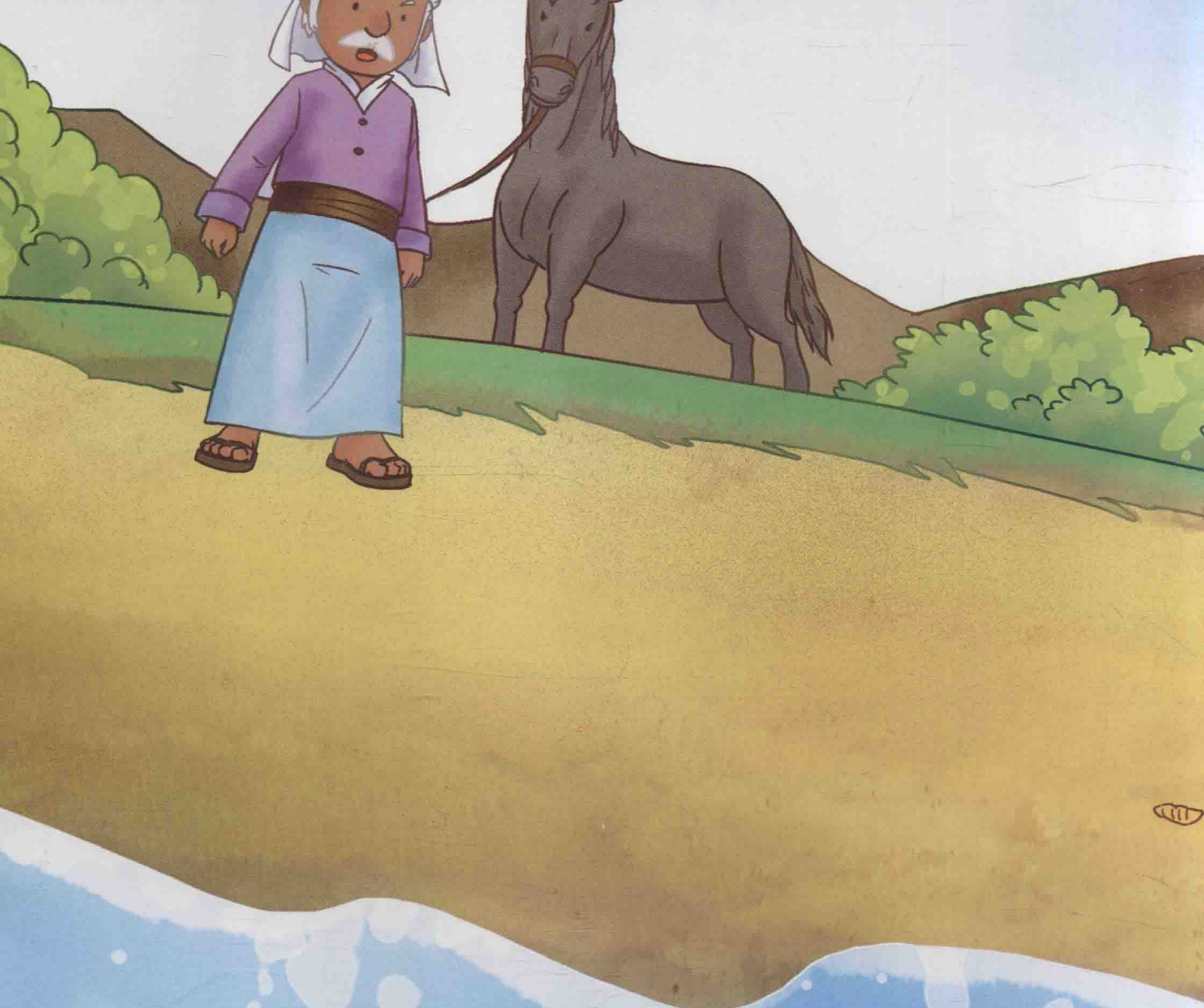
pú rén bǎ jiǎo fū qǐng jìn yuàn lǐ miàn zhèng zài jǔ xíng
仆人把脚夫请进院，里面正在举行
yàn huì zhǔ rén gào su jiǎo fū zì jǐ yě jiào xīn bó dá
宴会。主人告诉脚夫，自己也叫辛伯达，
shì gè háng hǎi jiā jiǎo fū bù jīn gǎn kǎi mìng yùn de bù gōng
是个航海家。脚夫不禁感慨命运的不公。



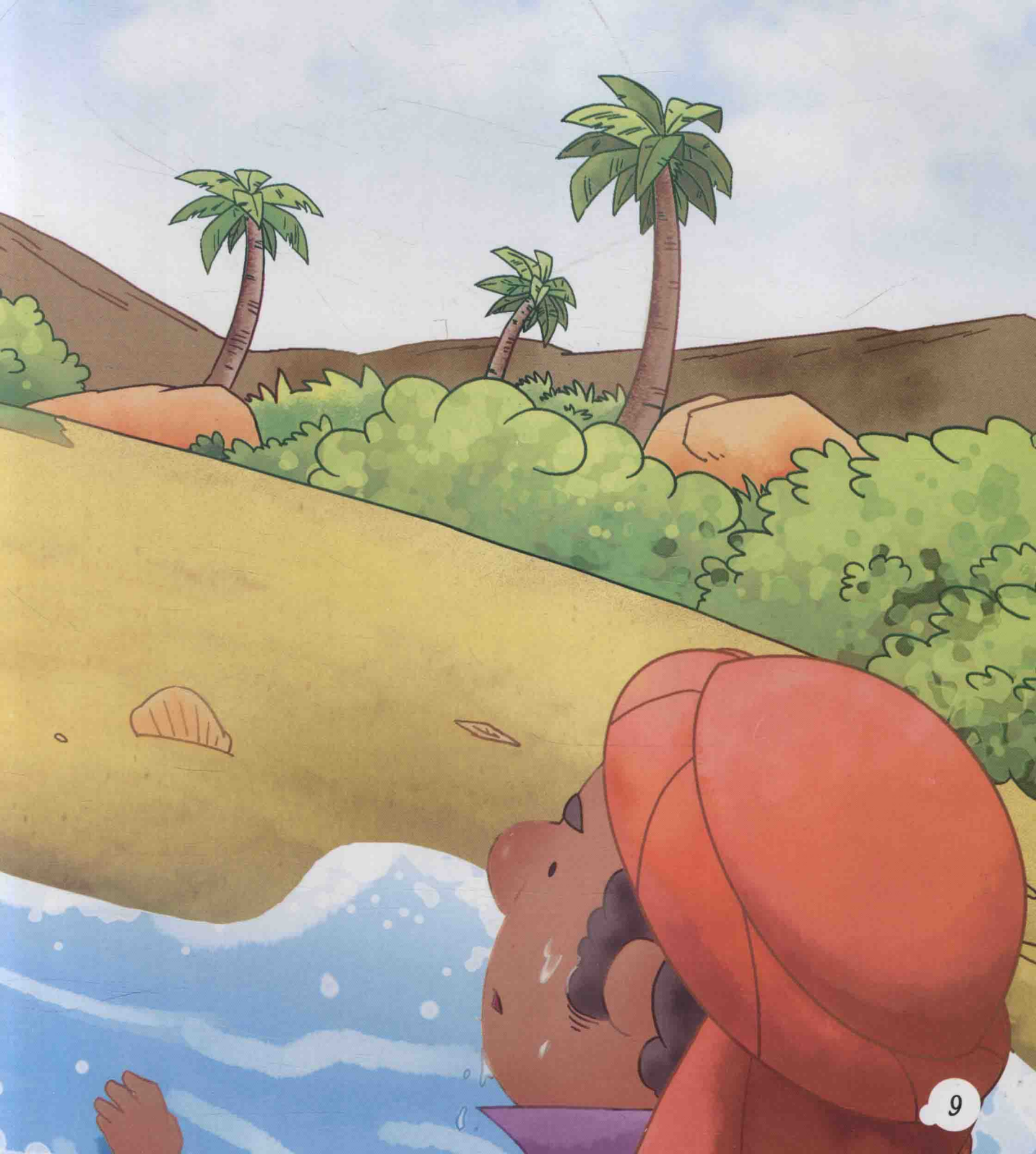
háng hǎi jiā xīn bó dá shuō tā de fù yù shēng huó dōu shì pīn
航海家辛伯达说他的富裕生活都是拼
bó lái de zài fù qīn qù shì hòu tā jiù qù yuǎn fāng zuò shēng
搏来的。在父亲去世后，他就去远方做生
yì kāi shǐ le dì yī cì háng hǎi shēng yá
意，开始了第一次航海生涯。





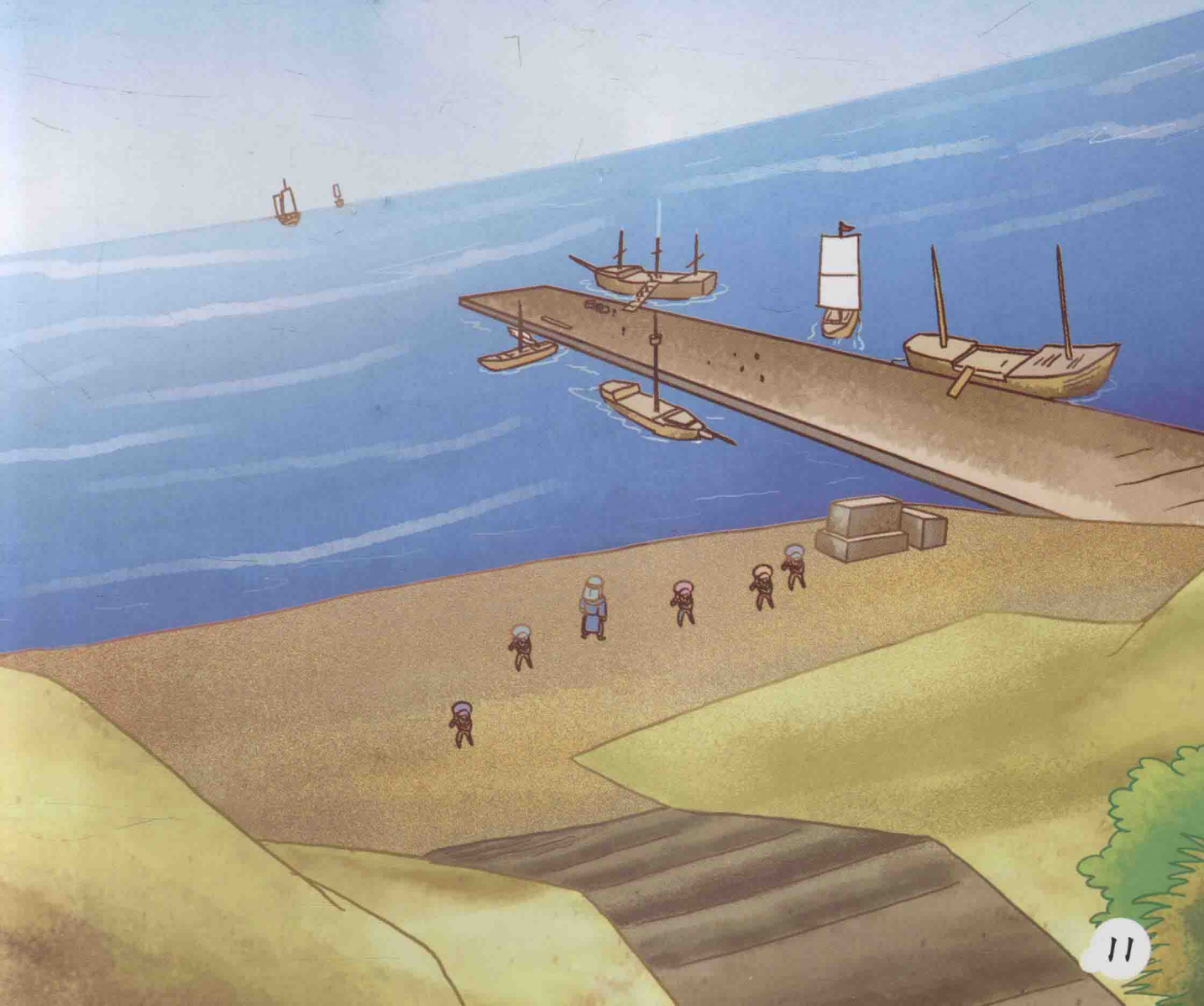


háng xíng tú zhōng lún chuán yù xiǎn xīn bó dá bù xìng luò shuǐ
航行途中轮船遇险，辛伯达不幸落水，
bèi chōng dào yī zuò dǎo shang suǒ xìng bèi yī wèi dà chén jiù qǐ bìng
被冲到一座岛上，所幸被一位大臣救起，并
bǎ tā dài dào guó wáng miàn qián
把他带到国王面前。

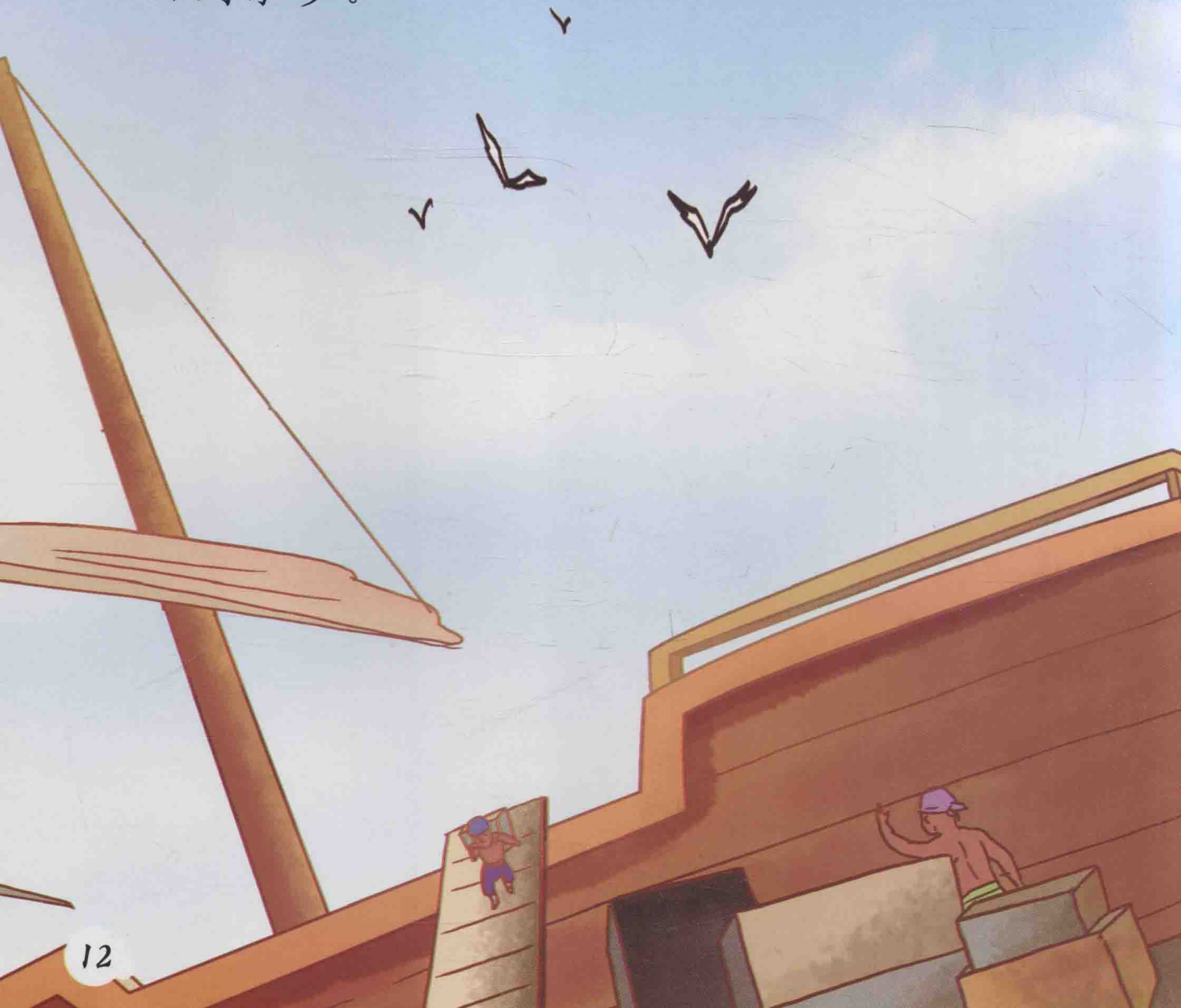


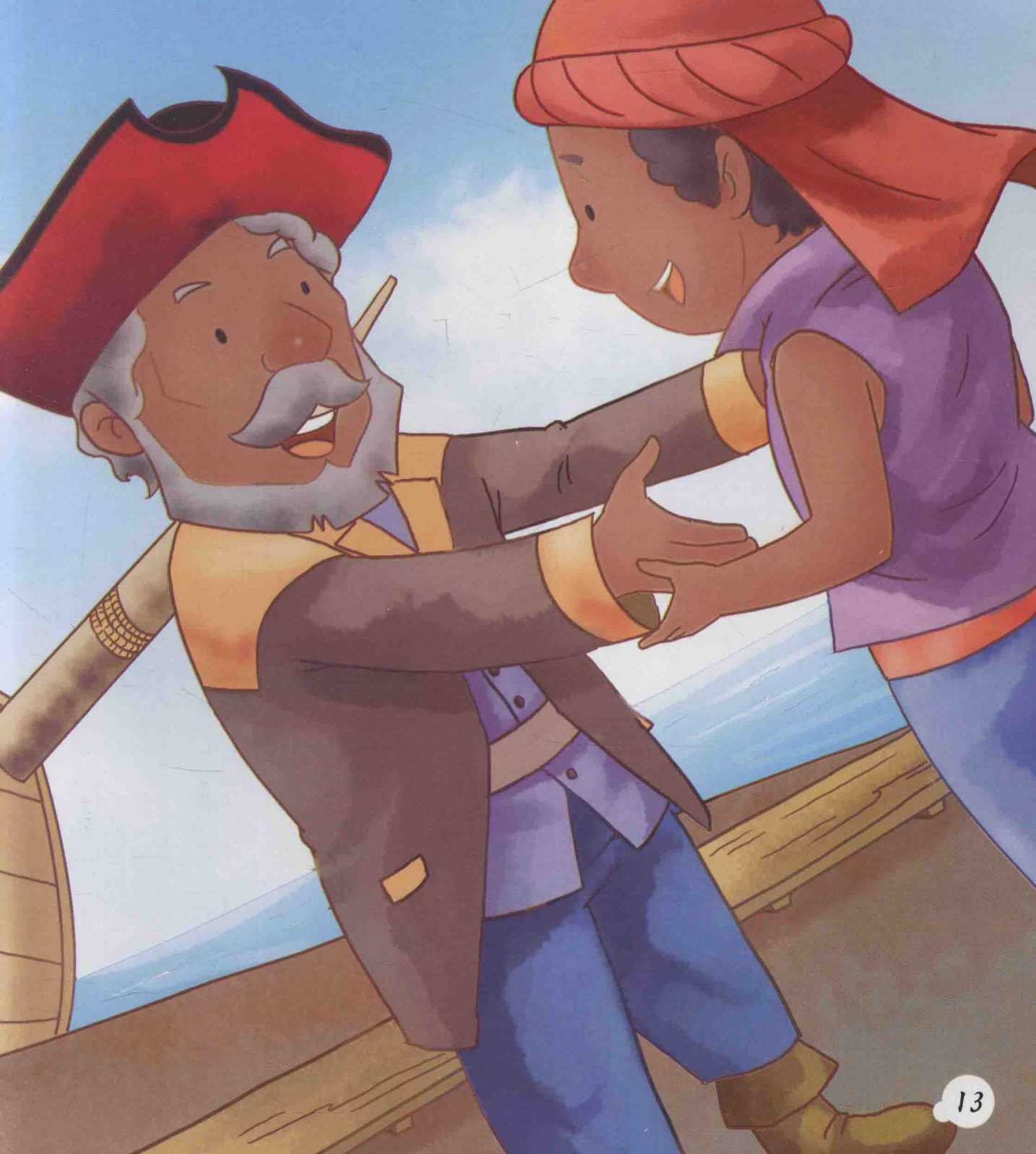


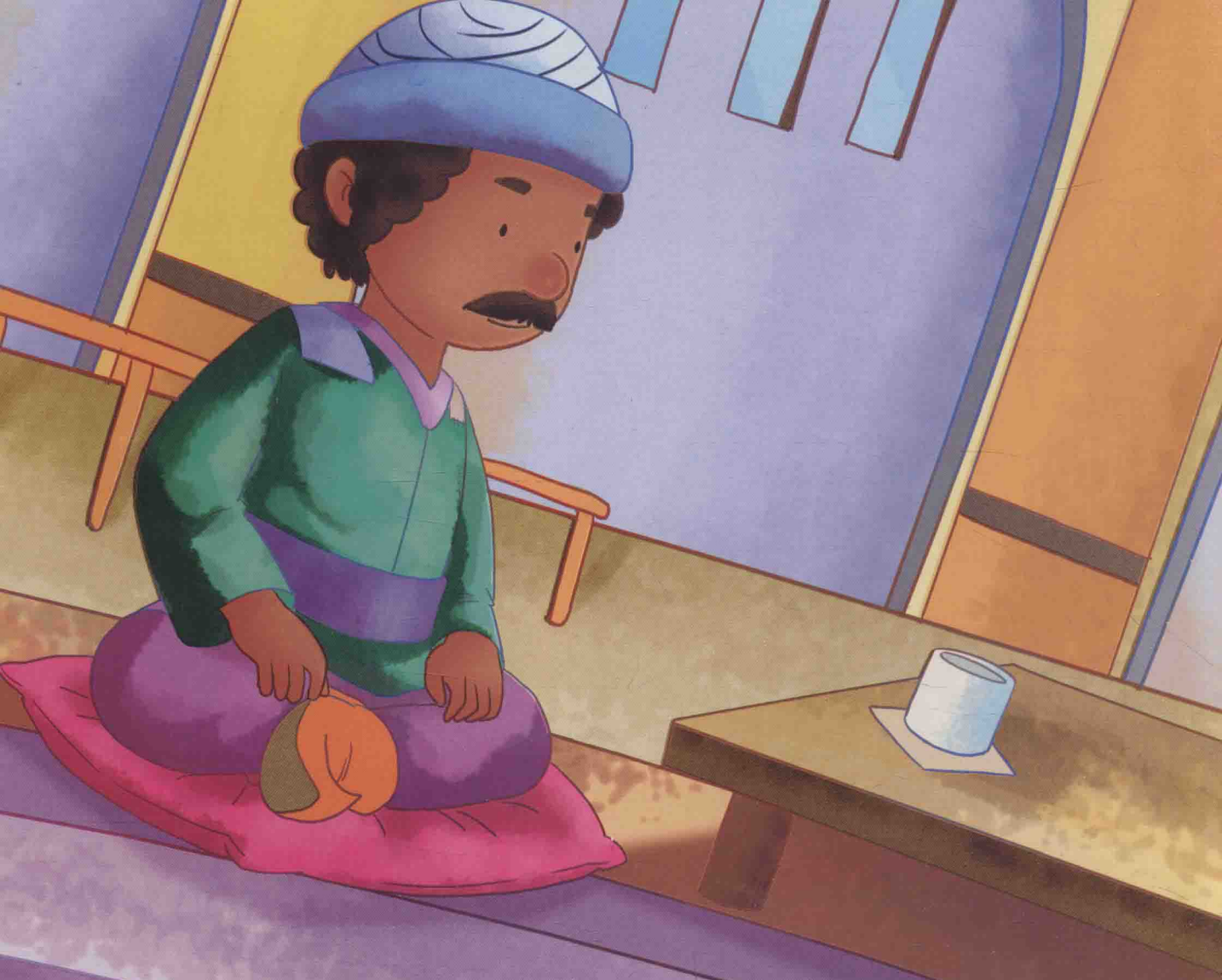
guó wáng shí fēn tóng qíng xīn bó dá de zāo yù , bǎ tā liú
国王十分同情辛伯达的遭遇，把他留
xià lái guǎn lǐ gǎng kǒu tā jīng cháng dǎ tīng shì fǒu yǒu qù bā gé
下来管理港口。他经常打听是否有去巴格
dá chéng de chuán xī wàng néng dā chuán huí jiā
达城的船，希望能搭船回家。



yī tiān xīn bó dá zài hǎi biān xún shì qiǎo yù cóng qián de
一天，辛伯达在海边巡视，巧遇从前的
chuánzhǎng bìng zhǎo huí le huò wù tā mài diào huò wù dài zhe qián
船长，并找回了货物。他卖掉货物，带着钱
huí dào jiā xiāng
回到家乡。







xīn bó dá jiǎng wán dì yī cì háng hǎi jīng lì hòu sòng gěi
辛伯达讲完第一次航海经历后，送给
le jiǎo fū yī bǎi gè jīn bì xiāng yuē míng tiān jiǎng dì èr gè gù
了脚夫一百个金币，相约明天讲第二个故
shi dì èr tiān yī dà zǎo jiǎo fū rú yuē ér zhì
事。第二天一大早，脚夫如约而至。